

SONY

Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Model Name: MDR-XD150

2011/65/EU, RoHS

Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model No.:

MDR-XD150

2. Name and address of the manufacturer's authorised representative:

Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Str. 61, 70327 Stuttgart, Germany

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Sony Corporation, 7-1, Konan 1-chome, Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan

4. Object of the declaration:

Stereo Headphones

5. The object of the declaration described above is in conformity with:

2011/65/EU, RoHS

6. Where applicable, references to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN 50581:2012

7. Additional information:

-

Signed for and on behalf of: **Sony Deutschland GmbH**

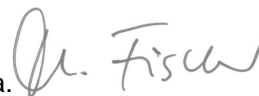
Stuttgart, 2015-09-14

ppa.



Hubert Klamm
General Manager
Product Compliance Europe

ppa.



Dr. Thomas Fischer
General Manager
Environment, Occupational Health
& Safety Affairs Europe

български (bg)
АЕКпАРА14V51 За СЪОТВЕТСТВИЕ С V3VCKBAHV51TA
HA EC
1. MOAen No:....
2. VMe аАРс HA ynbнHOMOLieH c npeACTaB Ten
Ha npO ЗBOA Tens:....
3. За HaCTOci,laTa AeKnapa1 c 3a
CЪOТВETCTB E OTГOПopHOCТ HOС eA HCTBeHO
npO ЗBOA Tens1:....
4. пpeAMeT Ha AeKnapa1 cTa:....
5. пpeAMeT Ha AeKnapa1 cTa, KOHTO e On CaH пO-Opпe, e B
CЪOТВETCTB E:....
6. *[в 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Korarо e пpиложимo ce изпoлзвa пoзoвaвaнe на
cъoтвeтните хармoнизирани cтaндapти или пpeпpатки към
тexническите cпeцифиkации, пo oтнoшeниe на които ce
декларира cъoтвeтствиeтo:....
[в други Директиви]
Изпoлзвa ce пoзoвaвaнe на cъoтвeтните хармoнизирани
cтaндapти или пpeпpатки към тexническите
cпeцифиkации, пo oтнoшeниe на които ce декларира
cъoтвeтствиeтo:....
7. *[в 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
декларации]
Korarо e пpиложимo, имe и нoмep на
нoтифицирaн oрган, oписaниe на
извeршeнoтo и:....
[в други Директиви]
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
8. *[в 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
[в 2014/53/EU(RED) декларация]
Korarо e пpиложимo, oписaниe на
акcecoари и кoмпoнeнти, включитeлнo
coфтвeр, които пoзoлзвaт на
paдиoуcтpойcтвoтo дa paбoти пo
пpeднaзнaчeниe:....
9. *[в 2014/53/EU(RED) декларация]*
Дoпълнитeлнa инфoрмaция:....
Пoдпис за и oт имeтo нa:....
(мяcтo и дaтa на издaвaнe):....
(имe, длъжнoст) (пoдпис):....

čeština (cs)
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
1. Model čí.:....
2. Jméno a adresa výrobce nebo jeho
zplnomocněného zástupce:....
3. Toto prohlášení o shodě vydal na vlastní odpovědnost
výrobce:....
4. Předmět prohlášení:
5. Vyše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s:....
6. *[v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Kde je to vhodné, odkazy na příslušné
harmonizované normy, které byly použity
nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje:....
[v jiných směrnících]
Odkazy na příslušné harmonizované normy,
které byly použity nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje:....
7. *[v 2014/30 / EU (EMC) 2014/53 / EU (RED)]*
Kde je to vhodné, oznámení jména subjektu
a číslo, popis intervence a osvědčení: ...
[v jiných směrnících]
Dodatečné informace: ...
8. *[v 2014/30 / EU (EMC)]*
Dodatečné informace: ...
[v 2014/53 / EU (červená)]
Kde je to vhodné, popis příslušnosti a komponentů,
včetně softwaru, které umožňují radiovému zařízení
fungovat, jak bylo zamýšleno: ...
9. *[v 2014/53 / EU (červená)]*
Dodatečné informace:....
Podpisano za a jménem:....
(místo a datum vydání): ...
(jméno, funkce) (podpis):....

dansk (da)
EU-OVERENSSTEMMELSEERKLÆRING
1. Model nr.:....
2. Navn og adresse på fabrikantens bemyndigede
repræsentant:....
3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på
fabrikantens ansvar:....
4. Erklæringens genstand
5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i
overensstemmelse med:....
6. *[i 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)*
Deklarationer]
Hvor det er relevant, referencer til de relevante anvendte
harmoniserede standarder eller referencer til de tekniske
specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:....
[i andre direktiver]
Referencer til de relevante anvendte harmoniserede
standarder eller referencer til de tekniske specifikationer,
som der erklæres overensstemmelse med:....
7. *[i 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)*
Deklarationer]
Hvor det er relevant, det bemyndigede organ navn og
nummer, beskrivelse af aktiviteten og udstedt
attesten:....
[i andre direktiver]
Supplerende oplysninger:....
8. *[i 2014/30/EU(EMC) Deklarationer]*
Supplerende oplysninger:....
[i 2014/53/EU(RED) Deklarationer]
Hvor det er relevant, beskrivelse af tilbehør og
komponenter, herunder software, som får radioudstyret
til at fungere efter hensigten:....
9. *[i 2014/53/EU(RED) Deklarationer]*
Supplerende oplysninger:....
Underskrevet for og på vegne af:....
(sted og dato):....
(navn, stilling) (underskrift):....

Deutsch (de)
EU-KONFORMITÄTSERKÄRUNG
1. Modell Nr.:...
2. Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers:..
3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser
Konformitätserklärung trägt der Hersteller:....
4. Gegenstand der Erklärung:..
5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt
die Vorschriften der:..
6. *[in Konformitätserklärungen nach 2011/65/EU(RoHS),*
2009/125/EC(Ecodesign)]
Gegebenenfalls Angabe der einschlägigen harmonisierten
Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der
technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt
wird:....
[in Konformitätserklärungen nach anderen Richtlinien]
Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde
gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen,
für die die Konformität erklärt wird:....
7. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC),*
2014/53/EU(RED)]
Gegebenenfalls Namen und Nummer der
notifizierten Stelle, Beschreibung ihrer
Mitwirkung und Bescheinigung:....
[in Konformitätserklärungen nach anderen
Richtlinien]
Zusatzangaben:....
8. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC)]*
Zusatzangaben:....
[in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]
Gegebenenfalls Beschreibung des Zubehörs und der
Bestandteile, einschließlich Software, die den
bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlagen
ermöglichen:....
9. *[in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]*
Zusatzangaben:....
Unterzeichnet für und im Namen von:....
(Ort und Datum der Ausstellung):....
(Name, Funktion) (Unterschrift):....

eesti keel (et)
ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON
1. Tootenumbr:....
2. Tootja volitatud esindaja nimi ja aadress:
3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud valmistaja
ainuvastutusel:....
4. Deklareeritav ese :...
5. Eespool kirjeldatud deklareeritav ese on kooskõlas
6. *[Kaoskõlas 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK*
(energiaühendus) direktiividega]
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse:....
[Kaoskõlas teiste direktiividega]
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse:....
7. *[Kaoskõlas 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID) direktiividega]*
Vajaduse korral volitatud asutuse nimetus ja number, teostatud
toiming kirjeldus ja sertifikaat:....
[Kaoskõlas teiste direktiividega]
Lisateave:....
8. *[Kaoskõlas 2014/30/ES (EMS) direktiiviga]*
Lisateave:....
9. *[Kaoskõlas 2014/53/ES (RID) direktiiviga]*
Vajaduse korral tarvikute ja komponentide, sh tarkvara, mis
võimaldavad raadioseadmistel õigesti töötada, kirjeldus:....
10. *[Kaoskõlas 2014/53/ES (RID) direktiiviga]*
Lisateave:....
(Kelle nimel ja poolt) alla kirjutatud:....
(väljaandmise koht ja kuupäev):....
(nimi, ametinimetus) (allkiri):....

ελληνικά (el)
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
1. Αριθμός Μοντέλου:....
2. Όνομα και διεύθυνση του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου
του κατασκευαστή:....
3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται
ε αποσπαστική ευθύνη του κατασκευαστή:..
4. Αντικείμενο της δήλωσης:..
5. Το ανωτέρω περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης είναι
σύμφωνο με:....
6. *[Στην 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Eco design)Δήλωση]*
Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων
προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών
προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση:..
[Σε άλλες οδηγίες]
Αναφορές στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που
χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις λοιπές τεχνικές
προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση:..
7. *[Στην 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Δήλωση]*
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρεκκείμενων και
εξαρτημάτων, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που
επιτρέπουν στον radioεξοπλισμό να λειτουργεί όπως
προβλέπεται:....
8. *[Στην 2014/30/EU(EMC) Δήλωση]*
Πρόσθετες πληροφορίες:....
[Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρεκκείμενων και
εξαρτημάτων, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που
επιτρέπουν στον radioεξοπλισμό να λειτουργεί όπως
προβλέπεται:....
9. *[Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]*
Συμπληρωματικές πληροφορίες:....
Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος:..
(τόπος και ημερομηνία έκδοσης):....
(όνομα, θέση) (υπογραφή):....

English (en)
EU DECLARATION OF CONFORMITY
1. Model No.:...
2. Name and address of the manufacturer's
authorised representative:..
3. This declaration of conformity is issued under the sole
responsibility of the manufacturer:..
4. Object of the declaration:..
5. The object of the declaration described above is in
conformity with:..
6. *[in 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)*
Declarations]
Where applicable, references to the relevant harmonised
standards used or references to the technical
specifications in relation to which conformity is declared:..
[in other Directives]
References to the relevant harmonised standards used or
references to the technical specifications in relation to
which conformity is declared:..
7. *[in 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)*
Declarations]
Where applicable, notified body
name and number, description of
intervention and certificate:..
[in other Directives]
Additional information:..
8. *[in 2014/30/EU(EMC) Declarations]*
Additional information:..
[in 2014/53/EU(RED) Declarations]
Where applicable, description of accessories and
components, including software, which allow the
radio equipment to operate as intended:..
9. *[in 2014/53/EU(RED) Declarations]*
Additional information:..
Signed for and on behalf of:..
(place and date of issue):..
(name, function) (signature):..

español (es)
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE
1. Nombre del Modelo:..
2. Nombre y dirección del representante autorizado
del fabricante:..
3. Esta declaración de conformidad se expide
bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:
4. Objeto de la declaración:..
5. El objeto de la declaración descrita
anteriormente es conforme con:..
6. *[En las declaraciones de acuerdo a*
2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]
Cuando proceda, las referencias a las normas
armonizadas aplicadas o referencias a las
especificaciones técnicas en relación con las cuales se
declara la conformidad:..
[para otras directivas]
Referencias a las normas armonizadas aplicadas o
referencias a las especificaciones técnicas en relación
con las cuales se declara la conformidad:..
7. *[En las declaraciones de acuerdo a*
2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]
Cuando proceda, el nombre y número del organismo
notificado y certificado:..
[para otras directivas]
Información adicional:..
8. *[En las declaraciones de acuerdo a*
2014/30/EU(EMC)]
Información adicional:..
[En las declaraciones de acuerdo a
2014/53/EU(RED)]
Cuando proceda, descripción de los accesorios y
componentes, incluido el software, que permiten
que el equipo radioeléctrico funcione como estaba
previsto:..
9. *[En las declaraciones de acuerdo a*
2014/53/EU(RED)]
Información adicional:..
Firmado por y en nombre de:..
(lugar y fecha de emisión):..
(nombre, cargo) (firma):..

français (fr)
DECLARATION DE CONFORMITÉ de l'UE
1. Référence produit:..
2. Nom et adresse du mandataire agréé par le fabricant:..
3. La présente déclaration de conformité est établie
sous la seule responsabilité du fabricant:..
4. Objet de la déclaration:....
5. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à:
6. *[dans les déclarations 2011/65/EU(RoHS),*
2009/125/EC(Ecodesign)]
Le cas échéant, références aux normes harmonisées
applicables ou aux spécifications techniques par
rapport auxquelles la conformité est déclarée:..
[dans les autres Directives]
références aux normes harmonisées applicables ou
aux spécifications techniques par rapport auxquelles la
conformité est déclarée: ...
7. *[dans les déclarations 2014/30/EU(EMC),*
2014/53/EU(RED)]
Le cas échéant, nom de l'autorité
notifiée et numéro, description de
l'intervention et du certificat:....
[dans les autres Directives]
Informations complémentaires:..
8. *[dans les déclarations 2014/30/EU(EMC)]*
Informations complémentaires:..
[dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]
Le cas échéant, description des accessoires et
composants, logiciels inclus, permettant le bon
fonctionnement de l'équipement radio:..
9. *[dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]*
Informations complémentaires:..
Signé par et au nom de:..
(date et lieu d'établissement):..
(nom, fonction) (signature):..

hrvatski (hr)
EU IZJAVA O SUKLADNOSTI
1. Model br.:...
2. Ime i adresa ovlaštenog zastupnika proizvođača:..
3. Ova izjava o sukladnosti izdaje se na isključivu
odgovornost proizvođača:..
4. Predmet izjave:..
5. Gore opisan predmet izjave u skladu je s:..
6. *[Izjave prema 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]*
Prema potrebi, upućivanje na odgovarajuće usklađene
norme koje se upotrebljavaju ili upućivanje na druge
tehničke specifikacije u odnosu na koje se deklarira
sukladnost:..
[ostale direktive]
Upućivanje na odgovarajuće usklađene norme koje se
upotrebljavaju ili upućivanje na druge tehničke specifikacije u
odnosu na koje se deklarira sukladnost:..
7. *[Izjave prema 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Prema potrebi, naziv i broj prijavljenog tijela, opis
intervencije i potvrda o ispitivanju:..
[ostale direktive]
Dodatne informacije:..
8. *[Izjave prema 2014/30/EU(EMC)]*
Dodatne informacije:..
[Izjave prema 2014/53/EU(RED)]
Prema potrebi, opis dodatne opreme i sastavnica, uključujući
softver, koji omogućuju normalan rad radijske opreme:..
9. *[Izjave prema 2014/53/EU(RED)]*
Dodatne informacije:..
Potpisano za i u ime:..
(mjesto i datum izdavanja):..
(ime, funkcija) (potpis):..

italiano (it)
DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
1. Modello n.:...
2. Nome e Indirizzo del rappresentante autorizzato
del fabbricante:..
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la
responsabilità esclusiva del fabbricante:..
4. Oggetto della dichiarazione:..
5. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alle:
6. *[nelle Dichiarazioni 2011/65/EU(RoHS),*
2009/125/EC(Ecodesign)]
Ove applicabile, i riferimenti alle pertinenti norme
armonizzate utilizzate o i riferimenti alle specifiche tecniche
in relazione alle quali è dichiarata la conformità:..
[in altre Direttive]
i riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o i
riferimenti alle specifiche tecniche in relazione alle quali è
dichiarata la conformità:..
7. *[nelle Dichiarazioni 2014/30/EU(EMC),*
2014/53/EU(RED)]
Ove applicabile, nome dell'ente notificato e numero,
descrizione dell'intervento e certificato:..
[in altre Direttive]
Ulteriori informazioni:..
8. *[nella Dichiarazione 2014/30/EU(EMC)]*
Ulteriori informazioni:..
[nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]
Ove applicabile, descrizione degli accessori e dei componenti,
incluso il software, che permettono all'apparato radio di
operare come previsto:..
9. *[nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]*
Ulteriori informazioni:..
Firmato in vece e per conto di:..
(luogo e data del rilascio):..
(nome e cognome, funzione) (firma):..

latviešu valoda (lv)
ESĀTBĪLSTĪBAS DEKLARĀCIJA
1. Modela Nr.:...
2. Ražotāja pilnvarotā pārstāvja nosaukums un adrese:..
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja
atbildību:..
4. Deklarācijas priekšmets:..
5. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar:..
6. *[Saskaņā ar 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK*
(energoefektivitāte) direktīvam]
Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem
harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem
raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība:..
[Saskaņā ar citām direktīvam]
Norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem
standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem,
saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība:..
7. *[Saskaņā ar 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID)*
direktīvam]
Kur attiecināms, pilnvarotās iestādes
nosaukums un numurs, veiktais
darbības apraksts un sertifikāts:..
[Saskaņā ar citām direktīvam]
Papildu informācija:..
8. *[Saskaņā ar 2014/30/ES (EMS) direktīvu]*
Papildu informācija:..
[Saskaņā ar 2014/53/ES (RID)
direktīvu]
Kur attiecināms, piederumu o komponentu, ieskaitot
programmatūru, kas ļauj radioiekārtai darboties kā
paredzēts, apraksts:..
9. *[Saskaņā ar 2014/53/ES (RID) direktīvu]*
Papildu informācija:..
Turpmāk norādītā vērdā parakstīts:..
(izdošanas vieta un datums):..
(vārds, uzvārds, amats) (paraksts):..

Lietuvių kalba (lt)**ES ATITIKTIKTES DEKLARACIJA**

1. Modelio Nr. ...
2. Gamintojo įgaliotojo atstovo pavadinimas ir adresas: ...
3. Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe: ...
4. Deklaracijos objektas: ...
5. Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka: ...
6. *[Šutinikamai su 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK (energofektyvumas) direktyvomis]*
Jei tinkama, taikyti darniųjų standartų nuorodas arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodas: ...

7. [Šutinikamai su 2014/30/ES (EMS), 2014/53/ES (RID) direktyvomis]

Jei tinkama, įgaliotosios įstaigos pavadinimas ir numeris, atlikto veiksmo aprašymas ir sertifikatas: ...
[Šutinikamai su kitomis direktyvomis]
Papildoma informacija: ...

8. [Šutinikamai su 2014/30/ES (EMS) direktyva]

Papildoma informacija: ...
[Šutinikamai su 2014/53/ES (RID) direktyva]

Jei tinkama, priedų ir komponentų, įskaitant programinę įrangą, kurios dėka radijo įranga veikia kaip numatyta, aprašymas: ...

9. [Šutinikamai su 2014/53/ES (RID) direktyva]

Papildoma informacija: ...

Už ką ir kieno vardu pasirašyta: ...

(išdavimo data ir vieta): ...

(vardas ir pavardė, pareigos) (parašas): ...

magyar (hu)**EU-megfelelőségi nyilatkozat**

1. Készülék típusa: ...
2. A gyártó meghatalmazott képviselőjének neve és címe: ...
3. E megfelelési nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kibocsátásra: ...
4. A nyilatkozat tárgya: ...
5. E nyilatkozat fent leírt tárgya összhangban van: ...
6. *[2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) direktívákban nyilatkozatok]*
Ahol alkalmazható, hivatkozással a vonatkozó harmonizált szabványokra vagy hivatkozással a műszaki előírásokra, amelyekkel kapcsolatban a megfeleléselet nyilatkozattal járók: ...

7. [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) direktívákban]

Nyilatkozatok
Ahol alkalmazható, a bejelentett testület neve és száma, a beavatkozás és a tanúsítvány leírása: ...
[Egyéb direktívákban]
Kiegészítő információk: ...

8. [2014/30/EU (EMC direktívában) Nyilatkozatok]

Kiegészítő információk: ...
[a 2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]
Ahol alkalmazható, a tartozékok és alkatrészek leírását, beleértve a szoftvert, amely lehetővé teszi, hogy a rádióberendezés a szándékolt módon működjön: ...

9. [2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]

Kiegészítő információk: ...
nevében aláírva: ...
(kibocsátás helye és kelte): ...
(név, beosztás) (aláírás): ...

Malti (mt)**DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE**

1. Il-model Nru. ...
2. L-isem u l-indirizz tar-rapprezentant awtorizzat mill-manifattur: ...
3. Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhareg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur: ...
4. L-għant tad-dikjarazzjoni: ...
5. L-għan tad-dikjarazzjoni deskrittta hawn fuq huwa konformi: ...
6. *[f'id-dikjarazzjonijiet 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Fejn applikabbli, referenzi għall-standards armonizzati rilevanti li ntuzaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniki fir-riġward tagħhom hija dikjarata konformità: ...
[f'Idirettivi oħrajn]
Referenzi għall-standards armonizzati rilevanti li ntuzaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniki fir-riġward tagħhom hija dikjarata konformità: ...

[f'Id-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]
Fejn applikabbli, korp notifikat l-isem u n-numru, id-deskrizzjoni tal-intervent u certifikat: ...
[f'Idirettivi oħrajn]
Informazzjoni addizzjonali: ...

8. [f'id-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC)]

Informazzjoni addizzjonali: ...
[f'id-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]
Fejn ikun applikabbli, deskrizzjoni tal-aċċessorji u l-komponenti, inkluż is-software, li jippermettu t-tagħmir tar-radju li jgħadd kif intiż: ...

9. [f'id-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]

Informazzjoni addizzjonali: ...
Ifirmat għal u f'isem: ...
(post u data tal-hruġ): ...
(isem, funzjoni) (firma): ...

Nederlands (nl)

1. EU-CONFORMITEITSVERKLARING
1. Model nr. ...
2. Naam en adres van de gemachtigde van de fabrikant: ...
3. Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant: ...
4. Voorwerp van de verklaring: ...
5. Het hierboven beschreven voorwerp is conform: ...
6. *[In 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Verklaringen]*
Indien van toepassing, vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft: ...
[In andere Richtlijnen]
Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft: ...

7. [In 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Verklaringen]

Indien van toepassing, aangemelde instantie naam en nummer, beschrijving van de werkzaamheden en certificaat: ...
[In andere Richtlijnen]
Aanvullende informatie: ...

8. [In 2014/30/EU (EMC) Verklaringen]

Aanvullende informatie: ...
[In 2014/53/EU (RED) Verklaringen]
Indien van toepassing, beschrijving van de accessoires en onderdelen, met inbegrip van software, die het mogelijk maken dat de radioapparatuur functioneert zoals bedoeld: ...

9. [In 2014/53/EU (RED) Verklaringen]

Aanvullende informatie: ...
Ondertekend voor en namens: ...
(plaats en datum van afgifte): ...
(naam, functie) (handtekening): ...

poľski (pl)**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

1. Nazwa modelu: ...
2. Nazwa/imię i nazwisko upowaznionego przedstawiciela producenta: ...
3. Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta: ...
4. Przedmiot deklaracji: ...
5. Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z: ...
6. *[w Deklaracjach 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ekooprojekt)]*
Jeżeli stosowne, odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność: ...
[w innych Dyrektywach]
Odwoluje się do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność: ...

7. [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]

Jeżeli stosowne, nazwa jednostki notyfikowanej oraz numer, opis interwencji oraz certyfikat: ...
[w innych Deklaracjach]
Informacje dodatkowe: ...

8. [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC)]

Informacje dodatkowe: ...
[w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]
Jeżeli stosowne, opis akcesoriów oraz komponentów, włączając oprogramowanie, które pozwalają na zgodną z przeznaczeniem pracę sprzętu radiowego: ...

9. [w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]

Dodatkové informace: ...
Podpisano w imieniu: ...
(miejsce i data wydania): ...
(nazwisko, stanowisko) (podpis): ...

português (pt)**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE**

1. Modelo Nº: ...
2. Nome e endereço do mandatário do fabricante: ...
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante: ...
4. Objeto da declaração: ...
5. O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com: ...
6. *[nas declarações 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Quando aplicável, referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade: ...
[em outras diretivas]
Referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade: ...

7. [nas declarações 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]

Quando aplicável, nome e número do organismo notificado, descrição da intervenção e certificado: ...
[em outras diretivas]
Informações adicionais: ...

8. [nas declarações 2014/30/EU (EMC)]

Informações adicionais: ...
[nas declarações 2014/53/EU (RED)]
Quando aplicável, a descrição de acessórios e componentes, incluindo software, que permitem que o equipamento de rádio funcione da forma prevista: ...

9. [nas declarações 2014/53/EU (RED)]

Informações adicionais: ...
Assinado por e em nome de: ...
(local e data da emissão): ...
(nome, cargo) (assinatura): ...

Română (ro)

1. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE
1. Număr model: ...
2. Denumirea și adresa reprezentantului autorizat al producătorului: ...
3. Această declarație de conformitate este eliberată pe propria răspundere a producătorului: ...
4. Obiectul declarației: ...
5. Obiectul declarației descrie mai sus este conform cu: ...
6. *[In declarațiile 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]*
Unde este valabil, se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea: ...
[In alte directive]
Se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea: ...

7. [In declarațiile 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]

Unde este valabil, numele și numărul organismului notificat, descrierea intervenției și certificat: ...
[In alte directive]
Informații suplimentare: ...

8. [In declarațiile 2014/30/EU (EMC)]

Informații suplimentare: ...
[In declarațiile 2014/53/EU (RED)]
Unde este valabil, descrierea accesoriilor și a componentelor, inclusiv software, care permit echipamentului radio să funcționeze așa cum a fost destinat: ...

9. [In declarațiile 2014/53/EU (RED)]

Informații suplimentare: ...
Semnat pentru și din partea: ...
(locatia și data publicării): ...
(nume, funcție) (semnătură): ...

slovenčina (sk)**VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ**

1. Číslo modelu: ...
2. Meno a adresa splnomocneného zástupcu výrobcu: ...
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu: ...
4. Predmet vyhlásenia: ...
5. Vyššie opísaný predmet vyhlásenia je v zhode so: ...
6. *[v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/ES (Eko dizajn) vyhláseniach]*
V prípade potreby uvedte odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda: ...
[v ostatných vyhláseniach]
Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda: ...

7. [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]

V prípade potreby, meno notifikovanej osoby, popis intervencie a certifikát: ...
[v ostatných vyhláseniach]
Dodatočné informácie: ...

8. [v 2014/30/EU (EMC), vyhláseniach]

Dodatčné informácie: ...
[v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]
V prípade potreby, popis príslušnosti a komponentov, vrátane softvéru, ktorý zabezpečuje prevádzku rádiového zariadenia podľa predpokladu: ...

9. [v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]

Dodatkové informácie: ...
Podpísané za a v mene: ...
(miesto a dátum vydania): ...
(meno, funkcia) (podpis): ...

slovenščina (sl)**IZJAVA EU O SKLADNOSTI**

1. Oznaka modela: ...
2. Ime in naslov pooblaščenega zastopnika proizvajalca: ...
3. Ta izjava o skladnosti se izda na lastno odgovornost proizvajalca: ...
4. Predmet izjave: ...
5. Predmet navedene izjave je v skladu z: ...
6. *[v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, napolita na uporabljene usklajene standarde ali napolita na tehnične specifikacije v zvezi za katere je deklarirana skladnost: ...
[v drugih direktivah]
Napolita za relevantne usklajene standarde v uporabi ali napolita k tehničnim specifikacijam v zvezi za katere je deklarirana skladnost: ...

7. [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) deklaracijah]

Kjer je to ustrezno, obveščen naziv telesa in številka, opis intervencije in certifikat: ...
[v drugih direktivah]
Dodatne informacije: ...

8. [v 2014/30/EU (EMC) deklaracijah]

Dodatne informacije: ...
[v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]
Kjer je to ustrezno, opis dodatkov in komponent, vključno s programsko opremo, ki omogoča namenjeno delovanje radijski opreimi: ...

9. [v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]

Dodatne informacije: ...
Podpisano za in v imenu: ...
(kraj in datum izdaje): ...
(ime, naziv) (podpis): ...

Suomi (fi)**EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

1. Malli nro: ...
2. Valmistajan paikallisen edustajan nimi ja osoite: ...
3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaista vastuulla: ...
4. Vakuutuksen kohde: ...
5. Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on vaatimusten mukainen: ...
6. *[2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Vakuutukset]*
Tarvittaessa viitatus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitatus teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu: ...
[muissa Direktiiveissä]
Viitatus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitatus teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu: ...

7. [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Vakuutukset]

Tarvittaessa, ilmoitettu laitos ja numero, toimenpiteen kuvaus ja todistus: ...
[muissa Direktiiveissä]
Lisätietoja: ...

8. [2014/30/EU (EMC) Vakuutukset]

Lisätietoja: ...
[2014/53/EU (RED) Vakuutukset]
Tarvittaessa, kuvaus niistä lisäläitetäistä ja osista, myös ohjeistusta, jotka mahdollistavat radiolaitteen käyttöä käyttökäytöksen mukaisen käytön: ...

9. [2014/53/EU (RED) Vakuutukset]

Lisätietoja: ...
Puolesta allekirjoittanut: ...
(antamispäikka ja -päivämäärä): ...
(nimi, tehtävä) (allekirjoitus): ...

svenska (sv)**EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

1. Modell nr. ...
2. Namn och adress till den av producenten auktoriserade representanten: ...
3. Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar: ...
4. Föremålet för försäkran: ...
5. Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med: ...
6. *[i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarationer]*
I tillämpliga fall: Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras: ...
[i andra direktiv]
Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras: ...

7. [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarationer]

I tillämpliga fall: Det anmälda organet, namn och nummer, beskrivning av åtgärden och utfärdat intyg: ...
[i andra direktiv]
Ytterligare information: ...

8. [i 2014/30/EU (EMC) Deklarationer]

Ytterligare information: ...
[i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
I tillämpliga fall, en beskrivning av tillbehör och komponenter, inklusive programvara, som gör det möjligt för radioutrustningen att fungera som avsett: ...

9. [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]

Ytterligare information: ...
Undertecknat för: ...
(ort och datum): ...
(namn, befattning) (namnteckning): ...

norsk (no)**EU-samsvarserklæring**

1. Modell nr.: ...
2. Navn og adresse på produsentens autoriserte representant: ...
3. Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar: ...
4. Erklæringens gjenstand: ...
5. Erklæringens gjenstand beskrevet ovenfor er i samsvar med: kapittel 2a: ...
6. *[i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarasjoner]*
Hvor gjeldende, henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med: ...
[i andre direktiver]
Henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med: ...

7. [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarasjoner]

Hvor gjeldende, teknisk kontrollorganets navn og nummer, beskrivelse av intervensjon og sertifikat: ...
[i andre direktiver]
Tilleggsopplysninger: ...

8. [i 2014/30/EU (EMC) Deklarasjoner]

Tilleggsopplysninger: ...
[i 2014/53/EU (RED) Deklarasjoner]
Hvor gjeldende, beskrivelse av tilbehør og deler, inkludert programvare, som tillater radioutstyret til å operere som forutsatt: ...

9. [i 2014/53/EU (RED) Deklarasjoner]

Tilleggsopplysninger: ...
Undertegnet for og på vegne av: ...
(sted og utstedelsesdato): ...
(navn, stilling) (underskrift): ...